CSATOLMÁNY

**TERVEZET**

**A KERESKEDELMI FORMÁCIÓBAN ÜLÉSEZŐ EU–MOLDOVA TÁRSULÁSI BIZOTTSÁG .../... SZ. HATÁROZATA**

**(20xx. xxx xx.)**

**a megállapodás XV. mellékletének naprakésszé tételéről**

A KERESKEDELMI FORMÁCIÓBAN ÜLÉSEZŐ TÁRSULÁSI BIZOTTSÁG,

tekintettel az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről a Moldovai Köztársaság közötti, 2014. június 27-én Brüsszelben aláírt társulási megállapodásra és különösen annak 147. cikke (4) és (5) bekezdésére, 148. cikkének (5) bekezdésére és 438. cikkének (3) bekezdésére,

mivel:

(1) Az egyrészről az Európai Unió, az Európai Atomenergia-közösség és tagállamaik, másrészről a Moldovai Köztársaság közötti társulási megállapodás (a továbbiakban: a megállapodás) 2016. július 1-jén hatályba lépett.

(2) Egyeztetéseket követően – a megállapodás 147. cikkével összhangban – a Moldovai Köztársaság és az Európai Unió kölcsönösség alapján megállapodott egyes, éves vámmentes vámkontingensek alá tartozó termékek mennyiségének növeléséről.

(3) Az Európai Unió elfogadta a Moldovai Köztársaságból származó termékekre vonatkozó vámkontingensek mennyiségének növelését a csemegeszőlő és a szilva esetében, valamint egy cseresznyére vonatkozó új vámkontingens bevezetését. A Moldovai Köztársaság elfogadta az Európai Unióból származó termékekre vonatkozó vámkontingensek mennyiségének fokozatos növelését az „Engedményes lista (Moldovai Köztársaság)” alábbi termékei esetében: sertés (1. vámkontingens), szárnyas (2. vámkontingens), tejtermék (3. vámkontingens) és cukor (5. vámkontingens).

(4) A Moldovai Köztársaságnak a megállapodás 148. cikke szerinti kérelme alapján az Európai Unió elfogadta a búzára (liszt és labdacs), az árpára (liszt és labdacs), a kukoricára (liszt és labdacs) és a feldolgozott gabonafélékre vonatkozó küszöbmennyiségek növelését.

(5) A Társulási Tanács a 2014. december 16-i 3/2014. sz. határozatával átruházta a kereskedelmi formációban ülésező Társulási Bizottságra az egyes kereskedelemmel kapcsolatos mellékletek naprakésszé tételére vagy módosítására vonatkozó jogkört,

A KÖVETKEZŐKÉPPEN HATÁROZOTT:

1. cikk

1. A megállapodás XV-A. melléklete helyébe e határozat 1. melléklete lép.
2. A XV-B. mellékletben a belépésiár-köteles termékek listájából törölni kell a „0809 29 00” 2012. évi KN-kódot és a „Cseresznye (a meggy kivételével) frissen” árumegnevezést tartalmazó sort.
3. A XV-C. mellékletben az alábbi termékkategóriákra vonatkozó küszöbmennyiségek a következőképpen módosulnak:

a) A 6. termékkategória „Búza, liszt és labdacs” sorában, a „Küszöbmennyiség (tonna)” elnevezésű oszlopban a „75 000” mennyiség helyébe „150 000” mennyiség lép;

b) A 7. termékkategória „Árpa, liszt és labdacs” sorában, a „Küszöbmennyiség (tonna)” elnevezésű oszlopban a „70 000” mennyiség helyébe „100 000” mennyiség lép;

c) A 8. termékkategória „Kukorica, liszt és labdacs” sorában, a „Küszöbmennyiség (tonna)” elnevezésű oszlopban a „130 000” mennyiség helyébe „250 000” mennyiség lép; valamint

d) A 10. termékkategória „Feldolgozott gabonafélék” sorában, a „Küszöbmennyiség (tonna)” elnevezésű oszlopban a „2 500” mennyiség helyébe „5 000” mennyiség lép.

1. A XV-D. mellékletben, az „Engedményes lista (Moldovai Köztársaság)” „Kategória” elnevezésű negyedik oszlopa a következőképpen módosul:

a) Minden „1. vámkontingens (4 000 t)” hivatkozás helyébe „1. vámkontingens (4 500 t; a 2021. évre: 5 000 t; és a 2022. évtől: 5 500 t)” lép;

b) Minden „2. vámkontingens (4 000 t)” hivatkozás helyébe „2. vámkontingens (5 000 t; a 2021. évre: 5 500 t; és a 2022. évtől: 6 000 t)” lép;

c) Minden „3. vámkontingens (1 000 t)” hivatkozás helyébe „3. vámkontingens (1 500 t; és a 2021. évtől: 2 000 t)” lép;

d) Minden „5. vámkontingens (5 400 t)” hivatkozás helyébe „5. vámkontingens (7 000 t; a 2021. évre: 8 000 t; és a 2022. évtől: 9 000 t)” lép.

2. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt ...-ban/-ben, ...-án/-én.

|  |  |
| --- | --- |
|  | *a kereskedelmi formációban ülésező Társulási Bizottság részéről*  |
|  | *az elnök* |

**1. melléklet**

**A társulási megállapodás XV-A. mellékletének NAPRAKÉSSZÉ TÉTELE**

A XV-A. melléklet szövege helyébe a következő szöveg lép:

**XV-A. melléklet**

**Éves vámmentes vámkontingens alá tartozó termékek (UNIÓ)**

| **Tételszám** | **2012. évi KN-kód** | **Árumegnevezés** | **Mennyiség (tonna)** | **Vám mértéke** |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 1. | 07020000 | Paradicsom frissen vagy hűtve | 2 000 | mentes |
| 2. | 07032000 | Fokhagyma frissen vagy hűtve  | 220 | mentes |
| 3. | 08061010 | Csemegeszőlő frissen | 20 000 | mentes |
| 4. | 08081080 | Alma frissen (az ömlesztett ipari alma kivételével, szeptember 16-ától december 15-éig) | 40 000 | mentes |
| 5. | 08092900 | Cseresznye (a meggy kivételével) frissen | 1 500 | mentes |
| 6. | 08094005 | Szilva frissen | 15 000 | mentes |
| 7. | 20096110 | Szőlőlé (ideértve a szőlőmustot is), nem erjesztve, 20 °C-on legfeljebb 30 Brix-értékkel, 100 kg tömegre jutó értéke meghaladja a 18 EUR-t, cukor vagy más édesítőanyag hozzáadásával is (kivéve alkoholtartalommal) | 500 | mentes |

| **Tételszám** | **2012. évi KN-kód** | **Árumegnevezés** | **Mennyiség (tonna)** | **Vám mértéke** |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 20096919 | Szőlőlé (ideértve a szőlőmustot is), nem erjesztve, 20 °C-on több mint 67 Brix-értékkel, 100 kg tömegre jutó értéke meghaladja a 22 EUR-t, cukor vagy más édesítőanyag hozzáadásával is (kivéve alkoholtartalommal) |  |  |
| 20096951 | Koncentrált szőlőlé (ideértve a szőlőmustot is), nem erjesztve, 20 °C-on több mint 30, de legfeljebb 67 Brix-értékkel, 100 kg tömegre jutó értéke meghaladja a 18 EUR-t, cukor vagy más édesítőanyag hozzáadásával is (kivéve alkoholtartalommal) |
| 20096959 | Szőlőlé (ideértve a szőlőmustot is), nem erjesztve, 20 °C-on több mint 30, de legfeljebb 67 Brix-értékkel, 100 kg tömegre jutó értéke meghaladja a 18 EUR-t, cukor vagy más édesítőanyag hozzáadásával is (kivéve koncentrált vagy alkoholtartalommal) |